

# Südeichsfeld Bote



Amtsblatt der Verwaltungsgemeinschaft  
Ershausen/Geismar  
mit öffentlichen Bekanntmachungen der Mitgliedsgemeinden  
Dieterode, Geismar, Kella, Krombach, Pfaffschwende, Schimberg,  
Schwobfeld, Sickerode, Volkerode, Wiesenfeld



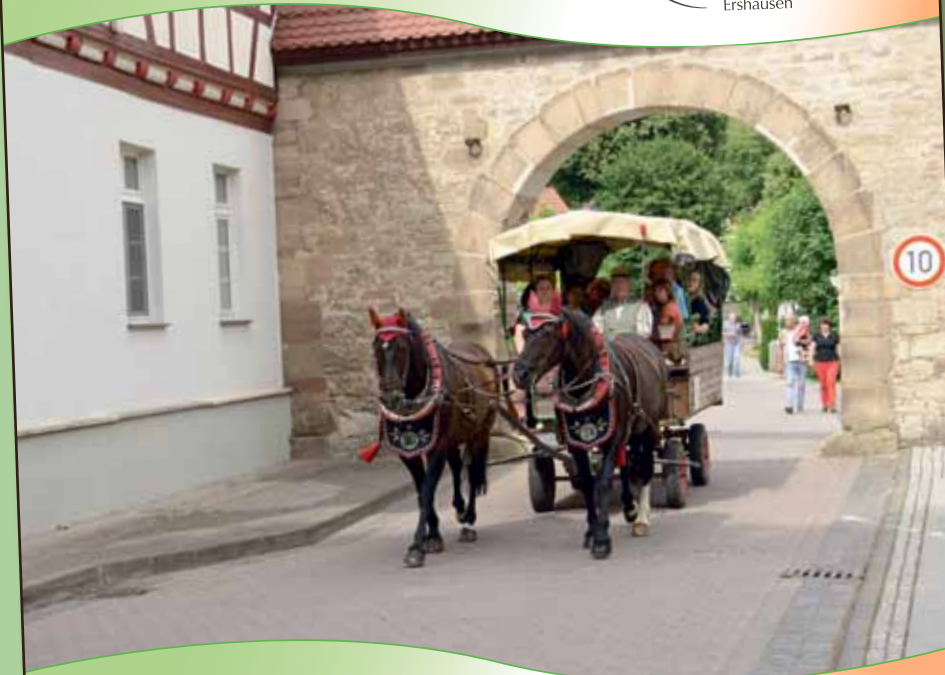
*Hier steckt unsere Heimat drin!*

Jahrgang 22

Mittwoch, den 15. Mai 2019

Nummer 5

**Sommerfest**  
im St. Johannesstift in Ershausen



Samstag, 15.06.2019, ab 13:30 Uhr

**Angerfest**  
in Geismar  
14.06. - 16.06.2019



**VG „Ershausen/Geismar“ informiert**

**Notruf** 112  
 Kinder- und Jugendtelefon 08 00 / 0 08 00 80  
**Landratsamt Eichsfeld**  
 Zentrale 0 36 06 / 6 50 -0  
 e-mail: landratsamt@kreis-eic.de

**Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“**  
 Kreisstraße 4, 37308 Schimberg OT Ershausen  
 Tel.: 036082 / 441-0  
 Fax: 036082 / 441-33  
 e-mail: poststelle@ershausen-geismar.de  
 web: www.ershausen-geismar.de

**Sprechzeiten der Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“**

Montag 09.00 - 12.00 Uhr  
 Dienstag 09.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 15.30 Uhr  
 Mittwoch geschlossen  
 Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr  
 Freitag 09.00 - 12.00 Uhr

Es besteht die Möglichkeit, insbesondere für die  
 Meldebehörde 036082 / 441-25  
 Standesamt 441-30  
 und den Vorsitzenden 441-11  
 auch außerhalb der Sprech- und Dienstzeiten einen Termin  
 zu vereinbaren.

**Telefon-Nr. Mail-Adressen**

Zentrale 4410 [poststelle@ershausen-geismar.de](mailto:poststelle@ershausen-geismar.de)  
 Hauptamt 441-13 [hauptamt@ershausen-geismar.de](mailto:hauptamt@ershausen-geismar.de)  
 Bauamt 441-27 [bau@ershausen-geismar.de](mailto:bau@ershausen-geismar.de)  
 Steueramt 441-28 [steuern@ershausen-geismar.de](mailto:steuern@ershausen-geismar.de)  
 Ordnungsamt 441-30 [ordnungsamt@ershausen-geismar.de](mailto:ordnungsamt@ershausen-geismar.de)

**Rippel**  
**Vorsitzender**

**Redaktionsschluss für die Juni-Ausgabe:**

**Mittwoch, den 12.06.2019 bis 13.00 Uhr**

**Erscheinungstag: Mittwoch, 19.06.2019**  
 Anzeigenvorlagen sind bis zu diesem Termin  
 einzusenden an:  
 Verwaltungsgemeinschaft  
 „Ershausen/Geismar“  
 Hauptamt, Kreisstr. 4, 37308 Schimberg  
 Tel.: 036082/441-14  
 Fax: 036082/441-33  
 poststelle@ershausen-geismar.de

**Herausgeber:**  
 Verwaltungsgemeinschaft  
 „Ershausen/Geismar“

Die veröffentlichten Informationen Dritter erfolgen ohne Gewähr und stellen nicht die Meinung der Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“ dar.

**Amtlicher Teil****Amtliche Bekanntmachungen****Gemeinde Wiesenfeld****Bekanntmachungs- und Auslegungsvermerk**

1. Mit Beschluss Nr. 47-26/19 vom 23.04.2019 hat der Gemeinderat der **Gemeinde Wiesenfeld** die Haushaltssatzung 2019 mit Haushaltsplan und Anlagen beschlossen.
2. Das Landratsamt Eichsfeld hat mit Schreiben vom 30.04.2019 die Haushaltssatzung sowie den Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2019 und die Fortschreibung des Haushaltssicherungskonzeptes genehmigt.  
 Der in § 4 der Haushaltssatzung festgesetzte Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung von 35.000,00 € wurde genehmigt.
3. Die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2019 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.
4. Der Haushaltsplan liegt in der Zeit vom 15.05.2019 - 03.06.2019 im Verwaltungsgebäude der Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“, in 37308 Schimberg, Kreisstraße 4 (Raum 24) während der üblichen Dienstzeiten zur Einsichtnahme öffentlich aus. Des Weiteren kann der Haushaltsplan bis zur Entlastung und Beschlussfassung über die Jahresrechnung dieses Haushaltsjahres nach § 25 ThürKDG in der Kämmererei der VG „Ershausen/Geismar“ eingesehen werden.
5. Verstöße wegen der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften, die nicht die Ausfertigung und diese Bekanntmachung betreffen, können gegenüber der Gemeinde schriftlich unter Angabe der Gründe geltend gemacht werden. Werden solche Verstöße nicht innerhalb einer Frist von einem Jahr nach dieser Bekanntmachung geltend gemacht, so sind diese Verstöße unbeachtlich.

Schimberg, den 08.05.2019  
**Rippel**  
**Vorsitzender**

**Impressum**

**Südeichsfeld-Bote**  
**Amtsblatt der Verwaltungsgemeinschaft**  
**Ershausen / Geismar**

**Herausgeber:** Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“  
**Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98704 Ilmenau OT Langwiesen, info@wittich-langwiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21  
**Verantwortlich für amtlichen Teil:**  
 der Vorsitzende der Verwaltungsgemeinschaft  
**Verantwortlich für nichtamtlichen Teil:** LINUS WITTICH Medien KG, Ilmenau OT Langwiesen  
**Verantwortlich für den Anzeigenverkauf:** Vera Schmidt, erreichbar unter Tel.: 0170 / 4365096, E-Mail: v.schmidt@wittich-langwiesen.de  
**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.  
**Verlagsleiter:** Mirko Reise  
**Erscheinungsweise:** monatlich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag bestellen.

## Haushaltssatzung der Gemeinde Wiesenfeld für das Jahr 2019

Der Gemeinderat hat auf Grund des ThürKDG in der Fassung vom 19.11.2008, zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 28.06.2018, folgende Haushaltssatzung beschlossen:

### § 1

#### Ergebnis- und Finanzhaushalt

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2019 wird

<b>1. im Ergebnisplan</b>	
der Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf	267.100 €
der Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf	263.800 €
Saldo der ordentlichen Erträge und Aufwendungen	<b><u>3.300 €</u></b>

der Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf	0 €
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf	0 €
Saldo der außerordentlichen Erträge und Aufwendungen	<b><u>0 €</u></b>

das Jahresergebnis vor Veränderung des Sonderpostens für Belastung aus dem kommunalen Finanzausgleich und vor der Veränderung der Rücklagen auf	<b><u>3.300 €</u></b>
---	-----------------------

die Einstellung in den Sonderposten für Belastungen aus dem kommunalen Finanzausgleich auf	0 €
die Entnahme aus dem Sonderposten für Belastungen aus dem kommunalen Finanzausgleich auf	0 €
die Einstellung in die allgemeine Rücklage auf	0 €
die Entnahme aus der allgemeinen Rücklage auf	0 €
die Einstellung in die zweckgebundene Ergebnismrücklage auf	0 €
die Entnahme aus der zweckgebundenen Ergebnismrücklage auf	0 €

das Jahresergebnis auf	<b><u>3.300 €</u></b>
------------------------	-----------------------

<b>2. im Finanzplan</b>	
der Gesamtbetrag der ordentlichen Einzahlungen auf	222.900 €
der Gesamtbetrag der ordentlichen Auszahlungen auf	228.100 €
Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen	<b><u>-5.200 €</u></b>

der Gesamtbetrag der außerordentlichen Einzahlungen auf	0 €
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Auszahlungen auf	0 €
Saldo der außerordentlichen Ein- und Auszahlungen	<b><u>0 €</u></b>

Saldo der ordentlichen und außerordentlichen Ein- und Auszahlungen	<b><u>-5.200 €</u></b>
--	------------------------

der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	2.600 €
der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	17.300 €
Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit	<b><u>-14.700 €</u></b>

der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	0 €
der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	5.200 €
Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit	<b><u>-5.200 €</u></b>

der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus durchlaufenden Geldern, fremden Finanzmitteln auf	0 €
---	-----

der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus durchlaufenden Geldern, fremden Finanzmitteln	0 €
---	-----

Saldo der Ein- und Auszahlungen aus durchlaufenden Geldern, fremden Finanzmitteln	<b><u>0 €</u></b>
---	-------------------

der Gesamtbetrag der Einzahlungen auf	225.500 €
---------------------------------------	-----------

der Gesamtbetrag der Auszahlungen auf	250.600 €
---------------------------------------	-----------

Veränderung des Finanzmittelbestands im Haushaltsjahr	<b><u>-25.100 €</u></b>
---	-------------------------

festgesetzt.

### § 2

#### Gesamtbetrag der vorgesehenen Investitionskredite

Investitionskredite werden nicht festgesetzt.

### § 3

#### Gesamtbetrag der vorgesehenen Verpflichtungsermächtigungen

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht festgesetzt.

### § 4

#### Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung

Der Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung wird festgesetzt auf **35.000 €**.

### § 5

#### Kredite, Verpflichtungsermächtigungen und Kredite zur Liquiditätssicherung für Sondervermögen

Kredite und Verpflichtungsermächtigungen für Sondervermögen mit Sonderrechnungen werden nicht festgesetzt.

### § 6

#### Abgabensätze der Gemeinde und der Sondervermögen mit Sonderrechnung

Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden für das Haushaltsjahr wie folgt festgesetzt:

a) Grundsteuer	
- Grundsteuer A	<b>400 v. H.</b>
- Grundsteuer B	<b>410 v. H.</b>
b) Gewerbesteuer	<b>400 v. H.</b>

### § 7

#### Stellenplan

Die Gesamtzahl der im Stellenplan ausgewiesenen Stellen beträgt 0,463 Vollzeitäquivalente (VzÄ).

### § 8

#### Eigenkapital

Der Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2017 beträgt 795.262 €

Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitals beträgt zum 31.12.2018	746.044 €
---	-----------

31.12.2019	749.344 €
------------	-----------

### § 9

#### Inkrafttreten

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 01. Januar 2019 in Kraft

Wiesenfeld, den 30.04.2019

Gemeinde Wiesenfeld

**Nolte, Bürgermeister**

(Siegel)

#### Hinweis:

Die vorstehende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2019 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht. Die nach § 4 Abs. 4 ThürKDG erforderliche Genehmigung der Rechtsaufsichtsbehörde ist wie folgt erteilt:

Es wird der Gemeinde Wiesenfeld gemäß § 4 Abs. 4 ThürKDG die aufsichtsbehördliche Genehmigung zur vorgelegten Fortschreibung des Haushaltssicherungskonzeptes zum Haushalt 2019 erteilt.

Die Haushaltssatzung kann mit Ihren Anlagen bis zum Ende der Auslegung des Jahresabschlusses

Montag	9.00 - 12.00 Uhr
Dienstag	9.00 - 12.00 Uhr / 13.00 - 15.30 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	9.00 - 12.00 Uhr / 14.00 - 17.00 Uhr
Freitag	9.00 - 12.00 Uhr

im Verwaltungsgebäude der Verwaltungsgemeinschaft Ershausen/Geismar, Kreisstraße 4, 37308 Schimberg, Raum 24 eingesehen werden.

Wiesefeld, den 30.04.2019

**Nolte, Bürgermeister**

## Gemeinde Volkerode

### Bekanntmachungs- und Auslegungsvermerk

- Mit Beschluss Nr. 51-20/19 vom 25.04.2019 hat der Gemeinderat der **Gemeinde Volkerode** die Haushaltssatzung 2019 mit Haushaltsplan und Anlagen beschlossen.
- Das Landratsamt Eichsfeld hat mit Schreiben vom 02.05.2019 die Haushaltssatzung sowie den Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2019 genehmigt. Der in § 4 der Haushaltssatzung festgesetzte Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung von 37.000,00 € wurde genehmigt.
- Die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2019 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.
- Der Haushaltsplan liegt in der Zeit vom 15.05.2019 - 03.06.2019 im Verwaltungsgebäude der Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“, in 37308 Schimberg, Kreisstraße 4 (Raum 24) während der üblichen Dienstzeiten zur Einsichtnahme öffentlich aus. Des Weiteren kann der Haushaltsplan bis zur Entlastung und Beschlussfassung über die Jahresrechnung dieses Haushaltsjahres nach § 25 ThürKDG in der Kämmerei der VG „Ershausen/Geismar“ eingesehen werden.
- Verstöße wegen der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften, die nicht die Ausfertigung und diese Bekanntmachung betreffen, können gegenüber der Gemeinde schriftlich unter Angabe der Gründe geltend gemacht werden. Werden solche Verstöße nicht innerhalb einer Frist von einem Jahr nach dieser Bekanntmachung geltend gemacht, so sind diese Verstöße unbeachtlich.

Schimberg, den 08.05.2019

**Rippel**

**Vorsitzender**

## Haushaltssatzung der Gemeinde Volkerode für das Jahr 2019

Der Gemeinderat hat auf Grund des ThürKDG in der Fassung vom 19.11.2008, zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 28.06.2018, folgende Haushaltssatzung beschlossen:

### § 1

#### Ergebnis- und Finanzhaushalt

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2019 wird

<b>1. im Ergebnisplan</b>	
der Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf	301.600 €
der Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf	296.900 €
Saldo der ordentlichen Erträge und Aufwendungen	<b>4.700 €</b>
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf	0 €
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf	0 €
Saldo der außerordentlichen Erträge und Aufwendungen	<b>0 €</b>

das Jahresergebnis vor Veränderung des Sonderpostens für Belastung aus dem kommunalen Finanzausgleich und vor der Veränderung der Rücklagen auf	<b>4.700 €</b>
die Einstellung in den Sonderposten für Belastungen aus dem kommunalen Finanzausgleich auf	0 €
die Entnahme aus dem Sonderposten für Belastungen aus dem kommunalen Finanzausgleich auf	0 €
die Einstellung in die allgemeine Rücklage auf	0 €
die Entnahme aus der allgemeinen Rücklage auf	0 €
die Einstellung in die zweckgebundene Ergebnisrücklage auf	0 €
die Entnahme aus der zweckgebundenen Ergebnisrücklage auf	0 €
das Jahresergebnis auf	<b>4.700 €</b>
<b>2. im Finanzplan</b>	
der Gesamtbetrag der ordentlichen Einzahlungen auf	228.300 €
der Gesamtbetrag der ordentlichen Auszahlungen auf	251.600 €
Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen	<b>-23.300 €</b>
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Einzahlungen auf	0 €
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Auszahlungen auf	0 €
Saldo der außerordentlichen Ein- und Auszahlungen	<b>0 €</b>
Saldo der ordentlichen und außerordentlichen Ein- und Auszahlungen	<b>-23.300 €</b>
der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	36.600 €
der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	12.200 €
Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit	<b>24.400 €</b>
der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	0 €
der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	6.700 €
Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit	<b>-6.700 €</b>
der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus durchlaufenden Geldern, fremden Finanzmitteln auf	0 €
der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus durchlaufenden Geldern, fremden Finanzmitteln	0 €
Saldo der Ein- und Auszahlungen aus durchlaufenden Geldern, fremden Finanzmitteln	<b>0 €</b>
der Gesamtbetrag der Einzahlungen auf	264.900 €
der Gesamtbetrag der Auszahlungen auf	270.500 €
Veränderung des Finanzmittelbestands im Haushaltsjahr	<b>-5.600 €</b>

festgesetzt.	
--------------	--

### § 2

**Gesamtbetrag der vorgesehenen Investitionskredite** Investitionskredite werden nicht festgesetzt.

### § 3

**Gesamtbetrag der vorgesehenen Verpflichtungsermächtigungen** Verpflichtungsermächtigungen werden nicht festgesetzt.

**§ 4**

**Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung**

Der Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung wird festgesetzt auf **37.000 €**

**§ 5**

**Kredite, Verpflichtungsermächtigungen und Kredite zur Liquiditätssicherung für Sondervermögen**

Kredite und Verpflichtungsermächtigungen für Sondervermögen mit Sonderrechnungen werden nicht festgesetzt.

**§ 6**

**Abgabensätze der Gemeinde und der Sondervermögen mit Sonderrechnung**

Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden für das Haushaltsjahr wie folgt festgesetzt:

- a) Grundsteuer
  - Grundsteuer A 400 v. H.
  - Grundsteuer B 400 v. H.
- b) Gewerbesteuer 400 v. H.

**§ 7**

**Stellenplan**

Die Gesamtzahl der im Stellenplan ausgewiesenen Stellen beträgt 0,175 Vollzeitäquivalente (VzÄ).

**§ 8**

**Eigenkapital**

Der Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2017 beträgt	530.745 €
Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitals beträgt zum 31.12.2018	489.726 €
31.12.2019	494.426 €

**§ 9**

**Inkrafttreten**

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 01. Januar 2019 in Kraft

Volkerode, den 02.05.2019

Gemeinde Volkerode

**Töpfer, Staatl. Beauftragter** (Siegel)

Hinweis:

Die Haushaltssatzung ist gemäß § 8 Abs. 2 ThürKDG der Rechtsaufsichtsbehörde mit Schreiben vom 26.04.2019 angezeigt worden. Sie enthält keine genehmigungspflichtigen Teile.

Die Haushaltssatzung kann mit Ihren Anlagen bis zum Ende der Auslegung des Jahresabschlusses

Montag	9.00 - 12.00 Uhr
Dienstag	9.00 - 12.00 Uhr / 13.00 - 15.30 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	9.00 - 12.00 Uhr / 14.00 - 17.00 Uhr
Freitag	9.00 - 12.00 Uhr

im Verwaltungsgebäude der Verwaltungsgemeinschaft Ershausen/Geismar, Kreisstraße 4, 37308 Schimberg, Raum 24 eingesehen werden.

Volkerode, den 02.05.2019

**Töpfer, Staatl. Beauftragter**

**Gemeinde Pfaffschwende**

**Bekanntmachungs- und Auslegungsvermerk**

1. Mit Beschluss Nr. 72-23/19 vom 11.04.2019 hat der Gemeinderat der **Gemeinde Pfaffschwende** die Haushaltssatzung 2019 mit Haushaltsplan und Anlagen beschlossen.
2. Das Landratsamt Eichsfeld hat mit Schreiben vom 07.05.19 die Haushaltssatzung sowie den Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2019 genehmigt.  
Der in § 4 der Haushaltssatzung festgesetzte Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung von 110.000,00 € wurde genehmigt.
3. Die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2019 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

4. Der Haushaltsplan liegt in der Zeit vom 15.05.2019 - 03.06.2019 im Verwaltungsgebäude der Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“, in 37308 Schimberg, Kreisstraße 4 (Raum 24) während der üblichen Dienstzeiten zur Einsichtnahme öffentlich aus. Des Weiteren kann der Haushaltsplan bis zur Entlastung und Beschlussfassung über die Jahresrechnung dieses Haushaltsjahres nach § 25 ThürKDG in der Kämmerlei der VG „Ershausen/Geismar“ eingesehen werden.
5. Verstöße wegen der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften, die nicht die Ausfertigung und diese Bekanntmachung betreffen, können gegenüber der Gemeinde schriftlich unter Angabe der Gründe geltend gemacht werden. Werden solche Verstöße nicht innerhalb einer Frist von einem Jahr nach dieser Bekanntmachung geltend gemacht, so sind diese Verstöße unbeachtlich.

Schimberg, den 08.05.2019

**Rippel**  
**Vorsitzender**

**Haushaltssatzung der Gemeinde Pfaffschwende für das Jahr 2019**

Der Gemeinderat hat auf Grund des ThürKDG in der Fassung vom 19.11.2008, zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 28.06.2018, folgende Haushaltssatzung beschlossen:

**§ 1**

**Ergebnis- und Finanzhaushalt**

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2019 wird

<b>1. im Ergebnisplan</b>	
der Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf	710.000 €
der Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf	643.000 €
Saldo der ordentlichen Erträge und Aufwendungen	<b><u>67.000 €</u></b>
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf	0 €
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf	0 €
Saldo der außerordentlichen Erträge und Aufwendungen	<b><u>0 €</u></b>
das Jahresergebnis vor Veränderung des Sonderpostens für Belastung aus dem kommunalen Finanzausgleich und vor der Veränderung der Rücklagen auf	<b><u>67.000 €</u></b>
die Einstellung in den Sonderposten für Belastungen aus dem kommunalen Finanzausgleich auf	0 €
die Entnahme aus dem Sonderposten für Belastungen aus dem kommunalen Finanzausgleich auf	0 €
die Einstellung in die allgemeine Rücklage auf	0 €
die Entnahme aus der allgemeinen Rücklage auf	0 €
die Einstellung in die zweckgebundene Ergebn isrücklage auf	0 €
die Entnahme aus der zweckgebundenen Ergebn isrücklage auf	0 €
das Jahresergebnis auf	<b><u>67.000 €</u></b>
<b>2. im Finanzplan</b>	
der Gesamtbetrag der ordentlichen Einzahlungen auf	672.100 €
der Gesamtbetrag der ordentlichen Auszahlungen auf	546.700 €
Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen	<b><u>125.400 €</u></b>
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Einzahlungen auf	0 €
der Gesamtbetrag der außerordentlichen Auszahlungen auf	0 €

Saldo der außerordentlichen Ein- und Auszahlungen	<b>0 €</b>
Saldo der ordentlichen und außerordentlichen Ein- und Auszahlungen	<b>125.400 €</b>
der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit	21.900 €
Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit	<b>-51.600 €</b>
der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit	0 €
Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit	<b>0 €</b>
der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus durchlaufenden Geldern, fremden Finanzmitteln auf der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus durchlaufenden Geldern, fremden Finanzmitteln	0 €
Saldo der Ein- und Auszahlungen aus durchlaufenden Geldern, fremden Finanzmitteln	<b>0 €</b>
der Gesamtbetrag der Einzahlungen auf der Gesamtbetrag der Auszahlungen auf Veränderung des Finanzmittelbestands im Haushaltsjahr	694.000 € 620.200 € <b>-73.800 €</b>

festgesetzt.

**§ 2**

**Gesamtbetrag der vorgesehenen Investitionskredite**  
Investitionskredite werden nicht festgesetzt.

**§ 3**

**Gesamtbetrag der vorgesehenen Verpflichtungsermächtigungen**  
Verpflichtungsermächtigungen werden nicht festgesetzt.

**§ 4**

**Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung**  
Der Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung wird festgesetzt auf **110.000 €**

**§ 5**

**Kredite, Verpflichtungsermächtigungen und Kredite zur Liquiditätssicherung für Sondervermögen**  
Kredite und Verpflichtungsermächtigungen für Sondervermögen mit Sonderrechnungen werden nicht festgesetzt.

**§ 6**

**Abgabensätze der Gemeinde und der Sondervermögen mit Sonderrechnung**  
Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden für das Haushaltsjahr wie folgt festgesetzt:

a) Grundsteuer	
- Grundsteuer A	350 v. H.
- Grundsteuer B	350 v. H.
b) Gewerbesteuer	330 v. H.

**§ 7**

**Stellenplan**

Die Gesamtzahl der im Stellenplan ausgewiesenen Stellen beträgt 4,825 Vollzeitäquivalente (VzÄ).

**§ 8**

**Eigenkapital**

Der Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2017 beträgt	-1.961.050 €
Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitals beträgt zum	
31.12.2018	2.148.472 €
31.12.2019	2.215.472 €

**§ 9**

**Inkrafttreten**

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 01. Januar 2019 in Kraft.

Pfaffschwende, den 07.05.2019

Gemeinde Pfaffschwende

**Wagner, Bürgermeister**

(Siegel)

**Hinweis:**

Die Haushaltssatzung ist gemäß § 8 Abs. 2 ThürKDG der Rechtsaufsichtsbehörde mit Schreiben vom 29.04.2019 angezeigt worden. Sie enthält keine genehmigungspflichtigen Teile.

Die Haushaltssatzung kann mit Ihren Anlagen bis zum Ende der Auslegung des Jahresabschlusses

Montag	9.00 - 12.00 Uhr
Dienstag	9.00 - 12.00 Uhr / 13.00 - 15.30 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	9.00 - 12.00 Uhr / 14.00 - 17.00 Uhr
Freitag	9.00 - 12.00 Uhr

im Verwaltungsgebäude der Verwaltungsgemeinschaft Ershausen/Geismar, Kreisstraße 4, 37308 Schimberg, Raum 24 eingesehen werden.

Pfaffschwende, den 07.05.2019

**Wagner, Bürgermeister**

**Gemeinderat Kella**

**Beschluss Nr.: 46-16/18 vom: 12.07.18**

**1. einfache Änderung der Klarstellungs- und Ergänzungssatzung der Gemeinde Kella**

1. Der Gemeinderat der Gemeinde Kella beschließt in öffentlicher Sitzung auf der Grundlage des § 19 der Thüringer Gemeinde- und Landkreisordnung (Thüringer Kommunalordnung - ThürKO -) in der Fassung der Neubekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl. S. 41), zuletzt geändert durch Art. 1 des Gesetzes vom 10. April 2018 (GVBl. S. 74) in Verbindung mit § 2 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 03. November 2017 (BGBl. I S. 3634) die 1. Änderung der Ergänzungssatzung „Klarstellungs- und Ergänzungssatzung Gemeinde Kella“.
2. Zweck der Planung ist es, die Baugrenzenlinie der vorhandenen Klarstellungs- und Ergänzungssatzung zu ändern und Teile der festgesetzten geschützten Biotope dem Innenbereich nach §34 BauGB zuzuordnen.
3. Mit der Planung wird das Planungs- und Ingenieurbüro KWR GmbH Worbis beauftragt.
4. Das Planungs- und Ingenieurbüro KWR GmbH Worbis wird gemäß § 13 Abs. 2 BauGB beauftragt, die von der Planung betroffenen Behörden gemäß § 4 Abs. 2 BauGB entsprechend zu beteiligen.
5. Der Gemeinderat der Gemeinde Kella beschließt des weiteren die Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 2 BauGB in Form von einmonatiger Auslegung. Ort und Dauer der Auslegung werden mindestens eine Woche vorher ortsüblich bekannt gemacht. Dabei ist darauf hinzuweisen, dass Stellungnahmen während der Auslegungsfrist abgegeben werden können und das nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben.
6. Im Anschluss an die Behörden- und Öffentlichkeitsbeteiligung beauftragt der Gemeinderat der Gemeinde Kella das mit der Ausarbeitung der Planung beauftragte Planungs- und Ingenieurbüro KWR GmbH Worbis gemäß § 4b BauGB eine schriftliche Auswertung der Beteiligungen in Form eines Abwägungsvorschlags für die weitere Entscheidungsfindung im Gemeinderat vorzulegen.
7. Dieser Beschluss ist gemäß § 2 Abs. 1 BauGB ortsüblich bekannt zu machen.

Abstimmungsergebnis:

gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates:	.....9
davon anwesend:	.....6
Ja-Stimmen:	.....6
Nein-Stimmen:	..... -

Stimmenthaltungen: ..... -

**Bemerkung:**

Aufgrund des § 38 Abs. 1 der Thüringer Gemeinde- und Landkreisordnung - ThürKO) in der Fassung der Neubekanntmachung vom 28. Januar 2003 (GVBl. Nr. 2 S. 41) zuletzt geändert durch Art. 1 des Gesetzes vom 10. April 2018 (GVBl. S. 74) waren keine Mitglieder des Gemeinderates ausgeschlossen.

Kella, den 12.07.2018

**Schneider**

Bürgermeister

(Siegel)

**Öffentliche Auslegung des Entwurfes der 2. einfachen Änderung Bebauungsplan Nr. 5 „Vorm Dorfe“ Gemeinde Geismar gemäß § 3 Abs. 2 BauGB**

Der Entwurf der 2. einfachen Änderung Bebauungsplan Nr. 5 „Vorm Dorfe“ liegt in der Zeit

**vom 22.05.2019 - 28.06.2019**

während der Dienststunden im Bauamt der VG Ershausen/Geismar, Kreisstraße 4, 37308 Schimberg aus.

**Im vereinfachten Verfahren nach § 3 Abs.1 BauGB wurde von der frühzeitigen Unterrichtung der Öffentlichkeit abgesehen. Gleichzeitig wird auf die Umweltprüfung, Umweltbericht und der Mitteilung, welche Arten umweltbezogener Daten zur Verfügung stehen, verzichtet.**

Der räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes und die Lage sind aus nachstehender Planskizze, welche Bestandteil der Bekanntmachung ist, zu ersehen.

Planskizze

Bebauungsplan Nr. 5 „Vorm Dorfe“ unberücksichtigt bleiben, sofern die Gemeinde Geismar deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Bebauungsplanes nicht von Bedeutung ist (§ 4a, Abs. 6).

**Bürgermeister**

Geismar, den 06.05.2019

**Öffentliche Auslegung des Entwurfes 1. einfache Änderung Klarstellungs- und Ergänzungssatzung - Gemeinde Kella**

Der Entwurf der 1. einfache Änderung Klarstellungs- und Ergänzungssatzung liegt in der Zeit

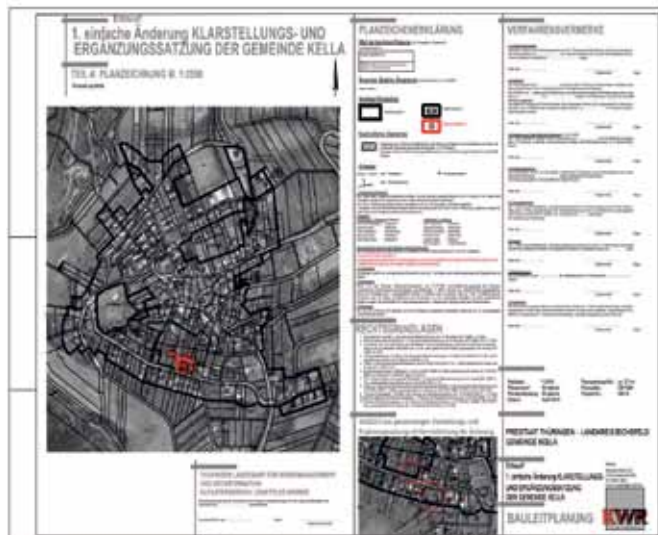
**vom 22.05.2019 - 28.06.2019**

während der Dienststunden im Bauamt der VG Ershausen/Geismar, Kreisstraße 4, 37308 Schimberg aus.

Im vereinfachten Verfahren nach § 3 Abs.1 BauGB wurde von der frühzeitigen Unterrichtung der Öffentlichkeit abgesehen. Gleichzeitig wird auf die Umweltprüfung, Umweltbericht und der Mitteilung, welche Arten umweltbezogener Daten zur Verfügung stehen, verzichtet.

Der räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes und die Lage sind aus nachstehender Planskizze, welche Bestandteil der Bekanntmachung ist, zu ersehen.

Planskizze



Während der Auslegungsfrist kann jedermann Stellungnahmen zum Entwurf schriftlich oder zur Niederschrift vorbringen. Stellungnahmen, die im Verfahren der Öffentlichkeits- und der Behördenbeteiligung nicht rechtzeitig abgegeben worden sind, können bei der Beschlussfassung über die 1. einfache Änderung Klarstellungs- und Ergänzungssatzung unberücksichtigt bleiben, sofern die Gemeinde Kella deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Bebauungsplanes nicht von Bedeutung ist. (§ 4a, Abs. 6)

**Schneider**

**Bürgermeister**

Kella, den 28.03.2019

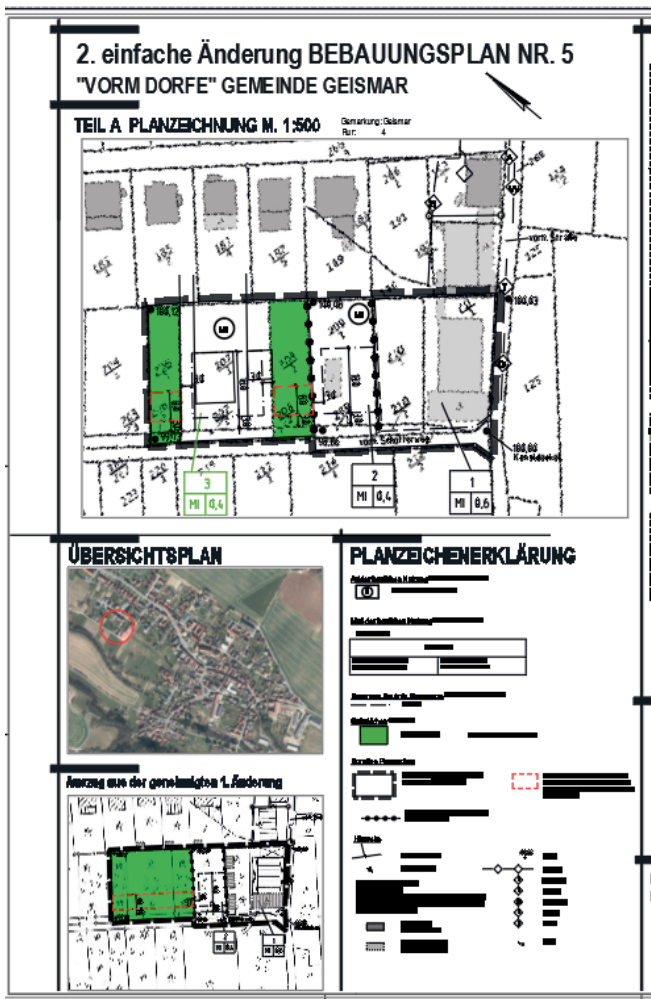
**Öffentliche Auslegung des Entwurfes Bebauungsplan Nr. 2 „Unter der Silberklippe,, Gemeinde Kella gemäß § 3 Abs. 2 BauGB**

Der Entwurf des Bebauungsplans Nr. 2 „Unter der Silberklippe“ liegt in der Zeit

**vom 22.05.2019 - 28.06.2019**

während der Dienststunden im Bauamt der VG Ershausen/Geismar, Kreisstraße 4, 37308 Schimberg aus.

Im vereinfachten Verfahren nach § 3 Abs.1 BauGB wurde von der frühzeitigen Unterrichtung der Öffentlichkeit abgesehen. Gleichzeitig wird auf die Umweltprüfung, Umweltbericht und der Mitteilung, welche Arten umweltbezogener Daten zur Verfügung stehen, verzichtet.



Während der Auslegungsfrist kann jedermann Stellungnahmen zum Entwurf schriftlich oder zur Niederschrift vorbringen. Stellungnahmen, die im Verfahren der Öffentlichkeits- und der Behördenbeteiligung nicht rechtzeitig abgegeben worden sind, können bei der Beschlussfassung über die 2. einfache Änderung

Der räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes und die Lage sind aus nachstehender Planskizze, welche Bestandteil der Bekanntmachung ist, zu ersehen.  
Planskizze

# Nichtamtlicher Teil

## Aus der Verwaltungsgemeinschaft

### Jagdgenossenschaft Ershausen

---

**Einladung**

Sehr geehrte Mitglieder der Jagdgenossenschaft Ershausen!  
Am **Freitag, den 24.05.2019** findet um **20.00 Uhr** in der **Gaststätte Diederich** die diesjährige Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft statt.

**Tagesordnung**

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Bericht des Vorstandes
3. Kassenbericht
4. Entlastung des Vorstandes
5. Beratung und Beschlussfassung über Verwendung des Reinertrages der Jagdpacht
6. Bericht der Jagdpächter
7. Anfragen, Allgemeines

Mit freundlichen Grüßen  
**Rolf Diederich**  
**Vorsitzender**

## Veranstaltungskalender

**Monat Mai**

Gemeinde	Datum	Veranstaltung
<b>Geismar</b>	17.05.19	Firmung, 16.00 Uhr, Kirche Geismar
	26.05.19	Europa-, Kreistags- u. Gemeinderatswahl, 8.00 - 18.00 Uhr
	26.05.19	Sommerfest im Kindergarten St. Ursula ab 14.00 Uhr
	30.05.19	Himmelfahrt - Fest mit Gästen aus den Nachbargemeinden Frieda, Grebendorf, Jestädt, Schwebda u.a. ab 11.00 Uhr Kirche Großtöpfer
<b>Pfaffschwende</b>	15.05.19	Seniorenachmittag
	17.05.19	Firmung, 16.00 Uhr in Geismar
	26.05.19	Europa- u. Kommunalwahl, Jugendfeuerwehrtag
	27.05. - 29.05.19	Bittage in Volkerode, Pfaffschwende u. Kella
	30.05.19	Himmelfahrt, Familienfest und Kindertag auf dem Sportplatz
<b>Volkerode</b>	26.05.19	Wandertag in Uder
	30.05.19	Vatertagsfeier - ehemalige Antennenstation, 10.00 Uhr
<b>Wallfahrten</b>	26.05.19	Bitt- u. Bonifatiuswallfahrt, 10.00 Uhr Hülfensberg



Während der Auslegungsfrist kann jedermann Stellungnahmen zum Entwurf schriftlich oder zur Niederschrift vorbringen. Stellungnahmen, die im Verfahren der Öffentlichkeits- und der Behördenbeteiligung nicht rechtzeitig abgegeben worden sind, können bei der Beschlussfassung über den Entwurf des Bebauungsplanes Nr. 2 „Unter der Silberklippe“ unberücksichtigt bleiben, sofern die Gemeinde Kella deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Bebauungsplanes nicht von Bedeutung ist. (§ 4a, Abs. 6)

**Schneider**  
**Bürgermeister**  
Kella, den 28.03.2019

## Informationen der VG „Ershausen / Geismar“

### Bekanntmachung

**Änderung der Öffnungszeiten:**

**Donnerstag, den 30.05.2019 - Feiertag (Himmelfahrt)**  
**Freitag, den 31.05.2019 von 9.00 - 12.00 Uhr**

**Donnerstag, den 20.06.2019 - Feiertag (Fronleichnam)**  
**Freitag, den 21.06.2019 - geschlossen**

gez.  
**Rippel**  
**Vorsitzender**

**Monat Juni**

Gemeinde	Datum	Veranstaltung
<b>Geismar</b>	09.06.19	Konfirmation, 10.00 Uhr, Evangelische Kirchengemeinde Großtöpfer
	15.06.19	Ökumenischer Pilgertag mit Taufgedächtnisgottesdienst, 19.00 Uhr, Hülfensberg
	14.06. - 16.06.19	Angerfest, Organisation Kirmesburschen
	21.06.19	„Country“ im Zelt, 20.00 Uhr, Festzelt Großtöpfer
	22.06.19	Kirmestanz mit „Revanche“, 20.00 Uhr, Festzelt Großtöpfer
	23.06.19	Hochamt zum Kirchweihfest, 10.00 Uhr, Evangel. Kirche, anschließend Frühschoppen mit den Friedatalern
	30.06.19	70 Jahre Koster Zella ab 10.00 Uhr
<b>Pfaffschwende</b>	12.06.19	Seniorenachmittag
<b>Schimberg OT Ershausen</b>	01.06.19	Kindertag im Freibad, Förderverein Freibad
	08.06.19 - 09.06.19	Krombachfest, Am Bahnhof, Krombachverein
	15.06.19	Sommerfest, St. Johannesstift
	16.06.19	Tag des Hundes, Hundesportplatz, Hundesportverein
	20.06.19	Fronleichnam, St. Elisabeth Saal, Pfarrgemeinde
	28.06.19 - 30.06.19	Sportfest, Sportverein Blau-Weiß Ershausen
<b>Wallfahrten</b>	16.06.19	Hauptwallfahrt Dreifaltigkeit, 10.00 Uhr Hülfensberg
	30.06.19	Johannes- u. Familienwallfahrt, 10.00 Uhr Hülfensberg

**Naturpark Eichsfeld-Hainich-Werratal - Veranstaltungen Juni 2019****Juni**

01.06. Samstag

Wanderung | **Orchideen und Skulpturen**

Schwierigkeitsgrad: mittel

Entdecken Sie Orchideen und Kunst am Wegesrand bei dieser Wanderung mit Jürgen Dawo vom Skulpturenpark in Behringen zum Wachholderhög bei Craula und über den Skulpturenwanderweg zurück.

Parkplatz Schlosspark an der Weymouthskiefer, Behringen | 13:00 Uhr

4 h | 12 km | Infos unter Tel.: 036022 18810 oder info@waldresort-hainich.de

01.06. Samstag

Workshop | **Backen im Lehmbackofen**

Backen Sie köstliches, ursprüngliches Brot im Lehmbackofen!

Hof Sickenberg in Sickenberg 10:00 Uhr

4 h | 28 €, inkl. 1 kl. Brot, Mittagsimbiss, Kaffee & Kuchen | Anmeldung unter Tel.: 036087 97696 | www.hof-sickenberg.de

02.06. Sonntag

Wanderung | **Sagenhafte Plätze & botanische Schätze**

Schwierigkeitsgrad: mittel

Wandern Sie mit Hanna Wallbraun am Grünen Band entlang der Gobert zu Zeugnissen der jüngsten Geschichte wie der Stasirohre und lauschen Sie unterwegs sagenhaften alten Überlieferungen.

Wanderparkplatz DGH, Am Weinberg 2, Hitzelrode | 11:00 Uhr  
4 h | 6 km | 5 € | Infos und Anmeldung bis 31.05. unter Tel.: 05651 992330 oder info@naturparkfrauholle.land

02.06. Sonntag

Exkursion | **Orchideen am Langenberg**

Schwierigkeitsgrad: mittel

Auf dieser Exkursion stellt Ihnen Heinz-Wilfried Kolle heimische Orchideen vor.

Langenberg am weißen Kreuz, Breitenworbis | 14:00 Uhr  
3 h | 4 km | 3 € | Infos unter Tel.: 0173 1796011

07.06. - 08.06.

Aktion | **Eichsfelder Tag der Artenvielfalt**

Vogelberingung, spannende Exkursionen, interessante Vorträge und Aktionen für Kinder erwarten Sie am 10. Eichsfelder Tag der Artenvielfalt. Eine Kooperationsveranstaltung des Naturparks, NABU Bereichsfeld e.V. und der Fachgruppe Ornithologie Eichsfeld.

Programm und Infos unter Tel.: 0361 573915648

08.06.-10.06.

FEST | **Mittelalterfest auf der Burg Creuzburg**

Lassen Sie sich auf diesem stimmungsvollen Familienfest von Ständen, Gauklern, Musikern, Rittern, Geschichtenerzählern, einem großen Feuerspektakel und vielem mehr begeistern!

Burg Creuzburg in Creuzburg

Informationen unter: [www.creuzburg-online.de](http://www.creuzburg-online.de) | Tel.: 036926 98047

09.06. Pfingstsonntag

Wanderung | **Fräubchen-von-England-Tour**

Schwierigkeitsgrad: mittel

Zwei Grabsteine, nur eine Leiche, eine Burg und ein Schloss? Doreen Sothen löst mit Ihnen das Rätsel um eine sagenumwobene Frauengestalt, die mit einem Heer die Burg Stein angriff. Entdecken Sie auch den Felsen, in dessen Höhle ein Ritter verschwand.

Parkplatz Ortsmitte gegenüber Sparkasse, Lengenfeld unterm Stein | 13:00 Uhr

3,5 h | 4-5 km | Erw.: 5 € | Infos: Tel.: 01573 4038016, doreensothen@gmx.de

10.06. Pfingstmontag

Planwagenfahrt | **Kutschtour zu Pfingsten**

Schwierigkeitsgrad: leicht

Erleben Sie mit Hans-Jürgen Zilling die Laubwälder des Hainich von der Kutsche aus! Auch für Rollstuhlfahrer und Gehbehinderte!

Schlosshotel am Hainich, Behringen | 14:00 Uhr

ca. 3 h | Gebühr | Infos und Anmeldung unter [www.pension-ponyhof.de](http://www.pension-ponyhof.de) | Tel.: 0179 4328840

10.06. Pfingstmontag

Wanderung | **Auf dem Alten Briefträgerweg**

Schwierigkeitsgrad: mittel

Wandern Sie mit Petra und Dietmar Weßer vom Lamahof zur Florianshütte und auf dem verschlungenen Alten Briefträgerweg weiter nach Kloster Zella. Mit Rast im Kloster-Café.

Lamahof Weßer, Forsthaus 2, Lengenfeld unterm Stein | 13:00 Uhr

4 h | 8 km | 20 € | Anmeldung bis 31.05. unter Tel.: 0151 16716996

11.06. - 18.06.

Wanderwoche | **Unterwegs im Thüringer Eichsfeld**

Schwierigkeitsgrad: mittel

Mehrtägige Wanderungen auf zertifizierten Qualitätswegen im Naturpark Eichsfeld-Hainich-Werratal. Wanderleitung, Vortrag zum Naturpark und Transfer zu den Wanderetappen.

Anmeldung und Infos: Landhaus „Am Westerwald“ Martinfeld | Tel.: 036082 89213 | [www.landhaus-westerwald-martinfeld.de](http://www.landhaus-westerwald-martinfeld.de)

15.06. Samstag

Workshop | **Sensen lernen**

Sense statt Motorsense? Probieren Sie es aus: Üben Sie das richtige Sensen, Schärfen und Dengeln. So können Sie bald lautlos Ihre Wiese schneiden. Bitte Sense mitbringen!

Hof Sickenberg in Sickenberg | 10:00 Uhr

4 h | 20 € inkl. kleiner Brotzeit | Anmeldung unter Tel.: 036087 97696

15.06. Samstag

Führung & Fest | **Mittsommernacht-Zauber**

Schwierigkeitsgrad: leicht

Susanne Merten führt Sie durch die kürzeste Nacht des Jahres: mit Elfenreigen, Waldmusikanten, Jagdhornbläsern, Märchen,

Lichterzauber und Verköstigung durch das Team vom Urwald-Life-Camp.

Jugendherberge „Urwald-Life-Camp“, Harsbergstr. 4, Lauterbach  
| 20:00 Uhr  
2 h | 5 km | 2 € | Tel.: 036924 42190

16.06. Sonntag

Wanderung | **Frühsommer-Pilze im Kalkbuchenwald**

Schwierigkeitsgrad: mittel

Michael Kleinschmidt weiß: Zur Zeit der Schafskälte gibt es oft den ersten Pilzschub. Für Pilzfreunde, die mehr an der Erweiterung ihres Wissens als an vollen Körben interessiert sind.

Parkplatz Schullandheim Waldschlösschen, Oberdorla | 09:30 Uhr  
3 h | 3-4 km | Erw. 2 € | Tel.: 03601 756801

16.06. Sonntag

Wanderung | **Wanderung zur Ruine der Harburg**

Schwierigkeitsgrad: mittel

Wandern Sie mit Herbert Hartmann durch den Buchenmischwald zur Ruine der Harburg. Entdecken Sie die Mainzer Grenzsteine auf dem Hubenberg. Erfahren Sie mehr über die Geschichte am Wanderweg!

Parkplatz an der Kirche, Hagenstraße, Haynrode | 09.30 Uhr  
3 h | 6 km | 3 € | Infos unter Tel.: 036077 21834

16.06. Sonntag

Gedenkveranstaltung | **Zwangsumsiedlungen im Eichsfeld**

Im Rahmen des Thüringer Gedenktags für die Opfer des SED-Unrechts wird mit einem Vortrag an die DDR-Zwangsumsiedlungen in den Jahren 1952 und 1961 erinnert: die Historikerin Dr. Anke Geier spricht über die Deportationen aus dem Eichsfeld.

Grenzmuseum Schiffersgrund, Asbach-Sickenberg | 15:00 Uhr  
ca. 1,5 h | Informationen unter [www.grenzmuseum.de](http://www.grenzmuseum.de)

23.06. Sonntag

Planwagenfahrt | **Fahrt durch den Hainich**

Schwierigkeitsgrad: leicht

Erleben Sie mit Hans-Jürgen Zilling die Laubwälder des Hainich von der Kutsche aus! Auch für Rollstuhlfahrer und Gehbehinderte!

Schlosshotel am Hainich, Behringen | 14:00 Uhr

ca. 3 h | Gebühr | Infos und Anmeldung unter [www.pension-ponyhof.de](http://www.pension-ponyhof.de) | Tel.: 0179 4328840

28.06. Freitag

Genuss | **Die Vielfalt des Gemüsegartens**

BioLandWirte tischen auf: Die Ökolandbau-Modellregion Nordhessen lädt in Kooperation mit Hof Sickenberg zum Vier-Gänge-Menü ein. Kosten Sie historische Gemüsesorten und erfahren Sie mehr über die Bio-Landwirtschaft vor Ort.

Hof Sickenberg in Sickenberg | 18:30 Uhr

38 € (ohne Getränke) | Anmeldung unter: [marten.modellregion@uni-kassel.de](mailto:marten.modellregion@uni-kassel.de) | Tel.: 0175 8048712

29.06. Samstag

Workshop | **Fotosafari im Werratal und Eichsfeld**

Diese Fotosafari mit Dieter Horn führt Sie zu den schönsten Fotomotiven zwischen Eichsfeld und Werratal. Ein erlebnis- und lehrreicher Fotokurs zur Landschaftsfotografie!

Café Kleegarten, Vor der Lücke 1, Wanfried, OT Hedra | 10:00 Uhr

10,5 h | 74 € | Infos und Anmeldung unter Tel.: 03691 2490494 oder [www.photoschule.de/eichsfeld](http://www.photoschule.de/eichsfeld)



Kefferhäuser Straße 24, 37351 Dingelstädt

Anmeldung unter: [familienzentrum@kerbscher-berg.de](mailto:familienzentrum@kerbscher-berg.de)

Tel. 036075 690072

[www.kerbscher-berg.de](http://www.kerbscher-berg.de)

Termin / Kursbeginn	Thema	Referent/in
<b>Mai 2019</b>		
Do, 16.05. 09.30 Uhr	Beckenbodengymnastik - Vorbeugung von Inkontinenz (10x)	R. Althaus
Do, 16.05. 17.30 Uhr	Beckenbodengymnastik - Vorbeugung von Inkontinenz (10x)	R. Althaus
Sa, 18.05. 09.00 Uhr	Ehevorbereitungseminar	E./B. Hupe / Pfr. Jakob
Mo, 20.05. 09.15 Uhr	Eltern-Kind-Treff, Start Block 5 - Mo-Fr	J. Grohe
Di, 21.05. 16.00 Uhr	Kreativer Jahreskreis - für Eltern / Großeltern mit Kindern von 4 - 7 Jahren	U. Stöber
Mi, 22.05. 09.00 Uhr	<b>FZ MOBIL - Kurs für Junge Eltern - Pfarrsaal Pfaffschwende</b>	M. Schnur
Mi, 22.05. 10.00 Uhr	<b>FZ MOBIL - Begegnungscafé für Senioren und Junge Familien - Pfarrsaal Pfaffschwende</b>	M. Schnur
Mi, 22.05. 10.45 Uhr	<b>FZ MOBIL - Kurs für Senioren</b>	M. Schnur
Sa, 25.05. 15.00 Uhr	<b>Familyday - bunter Nachmittag für Familien</b>	Bergteam
Sa, 25.05. 15.00 Uhr	Nachmittag für Alleinerziehende	A. Hagedorn
Di, 28.05. 09.30 Uhr	Rückbildungsgymnastik und Babymassage (5x)	P. Wand
Di, 28.05. 15.00 Uhr	Handarbeit (jeden 2. und 4. Dienstag im Monat) - Bürgerhaus Dingelstädt	M. Dölle
Mi, 29.05. 09.00 Uhr	Geburtsvorbereitung (5x)	P. Wand
<b>Juni 2019</b>		
Mo 03.06. 17.00 Uhr	Workshop „Babys erste feste Nahrung“ - Infos über die Einführung von B(r)eikost / Zubereitung von Babynahrung	MA Servicestelle Gesundheit/Familie
Mi, 05.06. 19.30 Uhr	Nähkurs für AnfängerInnen (4x)	M. Dölle

## Juni 2019

Fr,	07.06.	10.45	Uhr	PREKanga - Fitness-Workout für Schwangere (5x) Anmeldung ausschließlich über <a href="http://www.marlensturnbeutel.de">www.marlensturnbeutel.de</a> nähere Auskünfte unter <a href="mailto:marlen@kangatraining.de">marlen@kangatraining.de</a> oder 0170 3006230	M. Wolf
Di,	11.06.	15.00	Uhr	Handarbeit (jeden 2. und 4. Dienstag im Monat) - Bürgerhaus Dingelstädt	M. Dölle
Sa,	15.06.	09.30	Uhr	Musikgarten - Musikalische Früherziehung für Eltern mit Kindern von 1,5 - 3 Jahren (5x)	R. Gries
		10.30	Uhr		
Sa,	15.06.	15.00	Uhr	Nachmittag für Alleinerziehende	A. Hagedorn
Di,	18.06.	16.00	Uhr	Kreativer Jahreskreis - für Eltern / Großeltern mit Kindern von 4 - 7 Jahren	U. Stöber
Sa,	22.06.	12.00	Uhr	Hurra, wir zelten ...! Ein Erlebniswochenende für Väter mit ihren Kindern	T.Gremler/P.Schröter

## Wir gratulieren

### ... zum Geburtstag

#### Geismar

am 10.06. Karl Heinz John zum 70. Geburtstag  
am 11.06. Dieter Stude zum 85. Geburtstag

#### Geismar OT Großtöpfer

am 18.06. Christa Müller zum 80. Geburtstag

#### Kella

am 23.06. Manfred Peißker zum 75. Geburtstag  
am 30.06. Günther Manegold zum 80. Geburtstag

#### Krombach

am 13.06. Manfred Apitz zum 75. Geburtstag

#### Schimberg OT Ershausen

am 30.06. Lucia Gellrich zum 90. Geburtstag

#### Schimberg OT Martinfeld

am 09.06. Erwin Sonntag zum 85. Geburtstag

#### Schimberg OT Wilbich

am 27.06. Artur Merker zum 85. Geburtstag

#### Wiesenfeld

am 04.06. Manfred Lorenz zum 70. Geburtstag  
am 25.06. Hiltrud Günther zum 70. Geburtstag



### ... zur Goldenen Hochzeit

Nachträglich herzliche Glückwünsche übermittelt die  
Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“

**den Eheleuten:**  
**Maria u. Ernst Gallinger, Volkerode**

die am 05.05.2019  
ihr Goldenes Ehejubiläum begingen.

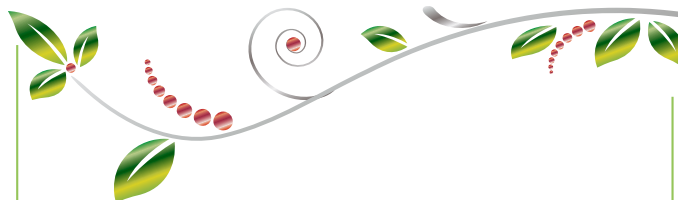


### ... zur Goldenen Hochzeit

Herzliche Glückwünsche übermittelt die  
Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“

**den Eheleuten:**  
**Elisabeth u. Otto Apel,**  
**Schimberg OT Martinfeld**

die am 27.05.2019  
ihr Goldenes Ehejubiläum begehen.



### ... zur Diamantenen Hochzeit

Herzliche Glückwünsche übermittelt die  
Verwaltungsgemeinschaft „Ershausen/Geismar“

**den Eheleuten:**  
**Gertrud u. Heinz Kühn,**  
**Schimberg OT Wilbich**

die am 27.05.2019  
ihr Diamantenes Ehejubiläum begehen.

## Kirchliche Nachrichten

### Evangelische Kirchengemeinde Großtöpfer

#### Gottesdienste

**19.05.2019** in der Kirche „Der gute Hirte“ Großtöpfer  
**10.30 Uhr** **Kantate**  
Musikalischer Gottesdienst mit dem Singkreis  
Großtöpfer

**30.05.2019** in der Kirche „Der gute Hirte“ Großtöpfer  
**11.00 Uhr Christi Himmelfahrt**  
 Gottesdienst in/an der Kirche mit den hessischen Nachbargemeinden anschl. Musik und Gesang mit Posaunenchor, Bratwürste vom Rost und Getränke

**09.06.2019**  
**10.00 Uhr Pfingstsonntag - Konfirmation**  
 mit Heiligem Abendmahl  
 Unsere Konfirmand\*innen:  
 Stella Montag, Ershausen  
 Lore Schrader, Martinfeld  
 Adrian Schulze, Ershausen

**15.06.2019 (Samstag) auf dem Hülfensberg**  
 Ökumenischer Pilgertag mit Taufgedächtnisgottesdienst  
**„Mit wachsender Kraft“**  
 Ablauf  
**17.00 Uhr Kreuzwegprozession** ab Geismar auf den Berg (Kreuzweg)  
 Wer nicht so gut zu Fuß ist, kann mit Fahrdienst hinaufgefahren werden.

**19.00 - 20.00 Uhr Ökumenischer Taufgedächtnisgottesdienst**  
 Predigt Sr. Edith-Maria, Generaloberin der Franziskanerinnen von Waldbreitbach  
 Musikalische Gestaltung: Chor der Neuapostolischen Gemeinde Ilmenau und Posaunenchor der Region anschl. **Lichterprozession** mit Segen und Sendung

**23.06.2019**  
**10.00 Uhr Festgottesdienst zur Sommerkirmes mit Heiligem Abendmahl**

## Wir laden ein zu den Gemeindeveranstaltungen der Kirchengemeinde Großtöpfer!

**+++ KONZERT +++ KONZERT +++ KONZERT +++ KONZERT +++**  
**16.06.2019** in Großtöpfer, Kirche „Der gute Hirte“  
**17.00 Uhr Konzert mit dem Akkordeonorchester „Fröhliche Eichsfelder“, Heilbad Heiligenstadt**  
 Unter der Leitung von Gerhard Sedelmaier (Musikschule Fröhlich) erklingt Musik eines breiten Repertoires von Klassik über Rock und Pop bis Volksmusik  
**Eintritt frei. Spende am Ausgang** erbeten für die Unkosten des Orchesters.  
 Im Anschluss: **Imbiss + Getränke**



### Frauenkreis Großtöpfer

am Mittwoch, **22.05.2019, 15.00 Uhr**, mit Kaffeetrinken im Pfarrhaus  
 am Mittwoch, **12.06.2019, 15.00 Uhr**, mit Kaffeetrinken  
 Bei schönem Wetter Liedersingen im Pfarrgarten.

### Junge Gemeinde

im Pfarrhaus Eigenrieden. Infos über Vikar Andreas Paulsen (036082-919433)

**Volleyball** mit Vikar Andreas Paulsen in der Turnhalle Ershausen:  
**donnerstags 20.00 - 22.00 Uhr:** 23.05.; 06.06.; 13.06.; 27.06.

Alle, die Lust haben, Jung und Alt - jeder ist herzlich willkommen: als Gemeinde Gemeinschaft leben!

### Ökumenischer Bibelabend

2. Dienstag im Monat um **19.30 Uhr** im Pfarrhaus Geismar:  
**11.06.2019**



### „Country im Zelt“ in Großtöpfer

Freitag, d. **21.06.2019, 20.00 Uhr** Festzelt Großtöpfer  
**DJ Michael aus Mühlhausen lädt ein zu Countrymusik zum Tanzen + Zuhören und Line-Dance-Party zum Zuschauen + Mitmachen!**

Line-Dance-Gruppen, die etwas von ihrem Können präsentieren wollen, melden sich bitte an bei DJ Michael, Mail: countrywestern@gmx.de

Wir erwarten wieder viele (Zaun-)Gäste, die Line Dance kennenlernen und mitmachen wollen. - Herzlich Willkommen! **Eintritt: 4,00 Euro**

**Für Getränke und Imbiss ist gesorgt!**

### Ökumenische Kirmes in Großtöpfer

Samstag, d. **22.06.2019**

**20.00 Uhr** im Festzelt Tanz mit „Revanche“ aus Nazza

Sonntag, d. **23.06.2019**

**10.00 Uhr** Katholische Messe und evangelischer Festgottesdienst mit Heiligem Abendmahl  
 anschl. gemeinsamer Festzug zum Friedhof und Gedächtnis der Verstorbenen und Gefallenen

# Ökumenischer Pilgertag 2019

## Hülfensberg

**Samstag,  
15. Juni, 19.00 Uhr**

**Mit wachsender Kraft**

### Ökumenischer Taufgedächtnis- Gottesdienst

**Predigt:**  
Sr. Edith-Maria, Generaloberin der Franziskanerinnen von Waldbreitbach

**Vorher,**  
im Laufe des Tages, ziehen Pilgergruppen von verschiedenen Orten: Eschwege, Heiligenstadt, Westhausen, Boderode..., zum Hülfensberg, die am Spätnachmittag eintreffen.  
Info zum Pilgertag über [www.hulfensberg.de](http://www.hulfensberg.de)

**17.00 Uhr Kreuzwegprozession von Geismar (1. Station)**

Franciskanerkirche Uhr, Hülfensberg 1,  
37308 Geismar 01 Bekesdorf, Tel. 05043/45100  
Internet: [www.kirchengemeinde.de](http://www.kirchengemeinde.de) Email: [info@kirchengemeinde.de](mailto:info@kirchengemeinde.de)

**MITFAHRMÖGLICHKEIT über Gärtnerei Müller, Telefon 036082/48330**

Bitte rufen Sie am Vortag an, wenn Sie zum Gottesdienst kommen möchten!

- 11.00 Uhr musikalischer Frühschoppen im Zelt mit den „Friedatalern“  
 15.00 Uhr Nachmittagsprogramm mit Kinderprogramm und Tombola

Für Getränke und Mittagessen ist gesorgt.  
 Nachmittags Kaffee und Kuchenbüfett

### Ökumenisches Friedensgebet

montags um 19.00 Uhr:

Mai: Pfarrkirche Ershausen

Juni: Pfarrkirche St. Ursula, Geismar

### Line-Dance

dienstags, 19.30 Uhr im Pfarrhaus Großtöpfer

### Frühjahrssammlung 24. Mai - 2. Juni 2019

„Für starke Kinder“ - das Motto veranschaulicht, welche Verantwortung jede und jeder Einzelne für die Kinder unserer Gemeinden hat.

Zukunft beginnt heute. In den Gemeinden und Kirchenkreisen gibt es deshalb vielfältige Angebote für junge Menschen - Projekte, Ferienfreizeiten, Chöre, Kinderstunde. Nur mit der Unterstützung von Spendensammlungen können genau solche Angebote verwirklicht werden. Darüber hinaus kommen die Spenden auch unmittelbar sozial benachteiligten Kindern und Jugendlichen zu Gute, z.B. indem Teilnehmerbeiträge für Ferienfreizeiten und Projekte reduziert werden.

Die Hälfte der Einnahmen verbleibt in unseren Kirchengemeinden für die Arbeit mit Kindern und Jugendlichen. Bitte achten Sie auf die Büchsen, die auch in den Geschäften stehen.

### 825 Jahre Großtöpfer

Festwoche 12.06.2020 - 21.06.2020

Wir suchen für eine Ausstellung alte Fotos von Großtöpfer. Wenn Sie Fotos von Gebäuden, und (ehemaligen) Einwohnern oder auch alte Dokumente von Großtöpfer zum Kopieren zur Verfügung stellen können, geben Sie bitte Pfr. Brehm Bescheid. Selbstverständlich bekommen Sie ihre Originale wieder zurück.

**Café** an der Radwegekirche "Der gute Hirte" Großtöpfer

sonntags bei schönem Wetter , 14.30 - 16.30 Uhr

### Freundliche Reden sind Honigseim, süß für die Seele und heilsam für die Glieder.

Spr 16,24

Mit dem Monatsspruch für Juni 2019 grüße ich Sie sehr herzlich!

Ihr Pfr. Brehm

Paradiesweg 2, 37308 Großtöpfer,  
 Tel. 036082 - 81780, Fax: 036082 - 40303  
 Mail: brehm@grosstoepfer.de  
 www.kirchenkreis-muehlhausen.de

## Informationen für den Kirchort St. Maria Magdalena Wilbich

in der Pfarrgemeinde St. Alban Effelder  
 Hauptstr. 92, 37359 Großbartloff  
 Tel. 03602770344  
 info@eichsfelder-dom

### Informationen für die Gemeinde

- Maiandacht** Montag, 20.05., 18:00 Uhr  
**Bitttage** Montag, 27.05. - Mittwoch, 29.05.  
**Krankenkommunion** Mittwoch, 05.06.

### Gottesdienste vom 15.05. - 23.06.2019

#### Mittwoch, 15.05.

Keine Heilige Messe

#### Sonntag, 19.05. - 5. Ostersonntag

09:00 Uhr Heilige Messe

#### Montag, 20.05.

18:00 Uhr Maiandacht

#### Mittwoch, 22.05.

09:00 Uhr Andacht

18:00 Uhr Heilige Messe

### Sonntag, 26.05. - 6. Ostersonntag

09:00 Uhr Heilige Messe

#### Montag, 27.05.

18:45 Uhr Bittamt

#### Dienstag, 28.05.

18:00 Uhr Bittprozession zum Bildstock

#### Mittwoch, 29.05.

17:15 Uhr Bittprozession nach Großbartloff

#### Donnerstag, 30.05. – Christi Himmelfahrt

Einladung zum Gottesdienst in Effelder, 09:00 Uhr

#### Samstag, 01.06.

14:00 Uhr Taufgottesdienst für Paul Dellemann

#### Sonntag, 02.06. - 7. Ostersonntag

09:00 Uhr Heilige Messe

#### Mittwoch, 05.06.

09:00 Uhr Heilige Messe

#### Sonntag, 09.06. – Das hohe Pfingstfest

09:00 Uhr Hochamt

#### Montag, 10.06. - Pfingstmontag

10:00 Uhr Hochamt

#### Mittwoch, 12.06.

09:00 Uhr Heilige Messe

*Alle Informationen sind auf dem Stand vom 06.05. - Änderungen sind möglich - bitte immer aktuelle Vermeldungen beachten!*

## Wissenswertes

### Die beste Zeit zum Heizungsumbau ist jetzt

Der Frühling ist die beste Zeit, mit ineffizientem Heizen Schluss zu machen und mit der Planung einer neuen Heizung zu beginnen. Durch die Optimierung der Heizungsanlage kann der Energiebedarf eines Haushaltes enorm gesenkt werden.

Die Verbraucherzentrale Thüringen erklärt, welche fünf Maßnahmen bei der Modernisierung der Heizungsanlage am wichtigsten sind.

**Ein effizienter Heizkessel:** Allein der Austausch eines alten Heizkessels gegen einen modernen Kessel kann den Brennstoffverbrauch um durchschnittlich 15 Prozent reduzieren. In Kombination mit zusätzlichen Maßnahmen kann das Einsparpotenzial um weitere 15 Prozent gesteigert werden. Daher sollte beim Einbau eines neuen Heizkessels stets die gesamte Anlage optimiert werden.

**Der hydraulische Abgleich:** Mit dem hydraulischen Abgleich passt der Fachmann den Warmwasserdurchfluss in den Heizkörpern an.

**Eine effiziente Umwälzpumpe:** Der Einbau von Hocheffizienzpumpen verringert den Energieverbrauch weiter. Werden alte Umwälzpumpen ersetzt, reduziert das den Stromverbrauch der Heizung um bis zu 80 Prozent.

**Die richtige Einstellung:** Ist der Fachmann einmal im Haus, sollte er auch die Regelungseinstellungen optimieren. Eine Heizung, die auf die persönlichen Bedürfnisse eingestellt ist, verbraucht deutlich weniger Energie als eine, die mit Werkseinstellungen läuft.

**Gut eingepackt:** Eine vollständige und ausreichend dicke Dämmung der Rohre und Armaturen erhöht die Effizienz der Heizung ebenfalls. Ist die Dämmung nicht schon beim Einbau der Heizungsanlage erfolgt, kann auch nachträglich gedämmt werden. Es gibt Anlagen, bei denen der Wärmeverlust die Hälfte des eingesetzten Brennstoffs ausmacht.

Das konkrete Einsparpotenzial eines Haushaltes kann nur individuell eingeschätzt werden. Unterstützung finden Verbraucher bei der Energieberatung der Verbraucherzentrale. Dank einer Kooperation mit dem Thüringer Umweltministerium und der Thüringer Energie- und GreenTech-Agentur (ThEGA) ist die Beratung **kostenfrei**. Termine für eine persönliche Beratung können unter Tel.: **0800 809 802 400** (kostenfrei) vereinbart werden. In **Heiligenstadt findet die Beratung in der Göttinger Str. 5, in Leinefelde in der Jahnstraße 12** statt. Eine Terminvereinbarung ist auch möglich unter **0361 555140**. Die Energieberatung der Verbraucherzentrale wird gefördert vom Bundesministerium für Wirtschaft und Energie.

[www.verbraucherzentrale-energieberatung.de](http://www.verbraucherzentrale-energieberatung.de)